

Начало>Вашите права>Жертви на престъпления>Обезщетение>Ако искът ми (от друга държава) следва да се разглежда в настоящата държава  
Ако искът ми (от друга държава) следва да се разглежда в настоящата държава

Унгария

**Кой орган взема решение относно иск за обезщетение при трансгранични случаи?**

Като решаващ орган Правителствената служба на Будапеща (*Budapest Főváros Kormányhivatala*) е оправомощена да взема решения по исковете за обезщетение, получени от други държави членки:

1117 Budapest, Prielle Kornélia u. 4.

+36 1 896 2104

Адрес на електронна поща: [isz.igazgatosag@bfkh.gov.hu](mailto:isz.igazgatosag@bfkh.gov.hu)

Уебсайт <http://www.kormanyhivatal.hu/hu/budapest/hirek/aldozatsegitse-es-jogi-segitsegnyujtas>

**Мога ли да изпратя иска си директно до решаващия орган в тази държава, дори при трансгранични случаи (без да трябва да се обръщам към органа за помощ в моята държава)?**

Да.

**На какви езици органите за обезщетение приемат:**

— иска?

На който и да е език.

— съпътстващите документи?

На който и да е език.

**Ако органът за обезщетение преведе иска/съпътстващите документи от друга държава — членка на ЕС, кой заплаща за това?**

Унгарската държава.

**Има ли административни или други такси, които трябва да бъдат платени в тази държава за обработка на иска ми (получен от друга държава от ЕС)? Ако отговорът е положителен, как мога да ги платя?**

Не, не се дължат такива такси.

**Ако е необходимо да присъствам по време на процедурата и/или когато се взема решение по иска ми, може ли да ми се възстановят разходите за път? Как мога да си ги потърся? С кого трябва да се свържа?**

Разходите не могат да Ви бъдат възстановени, тъй като процедурата не изисква да присъствате лично.

**Предвиден ли е устен преводач при условие, че трябва да присъствам лично?**

Да.

**Признават ли се и приемат ли се медицински свидетелства, изготвени от лекари в моята държава по пребиваване — или здравословното ми състояние/увреждане трябва да бъдат прегледани от ваши медицински експерти?**

Приемат се.

**Ще ми бъдат ли възстановени пътните разходи, ако трябва да се подложя на медицински преглед в тази държава?**

Не.

**Колко време приблизително отнема да се получи решение по иск за обезщетение от органа или институцията?**

По време на процедурата решение трябва да бъде взето в срок от най-много 60 дни.

**На какъв език мога да получа решението по иска си?**

На унгарски език.

**Ако не съм доволен от решението, как мога да го обжалвам?**

Решение, взето на първа инстанция, подлежи на обжалване и жалбата се разглежда от Министерството на правосъдието в качеството му на орган от втора инстанция. Административни производства срещу решението на Министерството на правосъдието на втора инстанция могат да бъдат отнесени до съдилищата.

**Мога ли да получа правна помощ (помощ от адвокат) по правото на другата държава?**

Можете да получите правна помощ съгласно унгарския Закон LXXX от 2003 г. за правната помощ.

**Има ли организации за подкрепа на жертвите в тази държава, които могат да ми помогнат в процеса на искане на обезщетение в трансграничен контекст?**

Услугите в помощ на отстояването на Вашите интереси се предоставят във всеки офис на службата за подкрепа на жертвите, където съветници в областта на подкрепата на жертвите оказват практическо съдействие на заинтересованите страни (напр. при попълването на исковите молби, получаването на информация). Жертвите могат да се обръщат и към организации на гражданското общество (например, „Белият пръстен“ (*Fehégyűri*), „Помощ от унгарската баптистка църква“ (*Baptista Szeretetszolgálat*) и др.)

Последна актуализация: 11/03/2019

Версията на националния език на тази страница се поддържа от съответната държава-членка. Преводите са направени от Европейската комисия. Възможно е евентуални промени, въведени в оригинала от компетентните национални органи, все още да не са отразени в преводите.

Европейската комисия не поема каквато и да е отговорност по отношение на информация или данни, които се съдържат или споменават в този документ. Моля, посетете рубриката „Правна информация“, за да видите правилата за авторските права за държавата-членка, отговорна за тази страница.